

Zulu (isiZulu)

Isingeniso Imicikilisho

Uphawu lwesiphambano

Ngegama likaYise, neliNdodana, noMoya
oNgcwele.

Amen

Izwi lokubingelela

Umusa weNkosi yethu uJesu Kristu, Futhi
uthando lukaNkulunkulu, kanye
Nokuhlangana Komoya Ongcwele Yiba
nani nonke.

Nangomoya wakho.

Isenzo Esiphezulu

Bazalwane (abafowethu nodadewethu),
masivume izono zethu, Futhi ukuze
uzilungiselele ukugubha izimfihlakalo
ezingcwele.

Ngiyavuma kuNkulunkulu uSomandla
Futhi kubafowethu nodadewethu, Ukuthi
ngesono kakhulu, Emicabangweni yami
nakumazwi ami, kulokho engikwenzile
nakulokho engikwehlulekile ukukwenza,
Ngephutha lami, Ngephutha lami,
ngephutha lami elibi kakhulu; Ngakho-ke
ngibuza ubusisiwe uMariya eke wahlala
endari. Zonke izingelosi nosanta, Futhi
wena, bafowethu nodadewethu,
ukungikhuleka eNkosini uNkulunkulu
wethu.

Kwangathi uNkulunkulu uSomandla
angaba nesihe kithi, Sithethelele izono
zethu, Futhi usondeze ekuphileni
okuphakade.

Amen

Urdu (اردو)

تعارفی رسومات

صلیب کی علامت

باپ ، اور بیٹے اور روح القدس کے
نام پر

آمین

سلام

مار خداوند یسوع مسیح کا
فضل ، اور خدا کی محبت ، اور
روح القدس کی میل جول آپ سب
کے ساتھ رہیں

اور اپنی روح کے ساتھ

تذلیل کا ایکٹ

بھائیو (بھائیو اور بہنیں) ، آئیے ہم
اپنے گناہوں کو تسلیم کریں ، اور
اس طرح مقدس اسرار کو منانے
کے لئے خود کو تیار کریں

میں اللہ تعالیٰ سے اعتراف کرتا
ہوں اور آپ کے لئے ، میرے بھائیو
اور بہنیں ، کہ میں نہ بتا گیا تھا
، میرے خیالات میں اور میرے
الفاظ میں ، میں نہ کیا کیا اور
میں کیا کرنے میں ناکام رہا ہوں ،
میری غلطی کے ذریعے ، میری
غلطی کے ذریعے ، میری انتہائی
تکلیف دہ غلطی کے ذریعے ؛ لہذا
میں مبارک مریم کو ہمیشہ کے
وبرگین سے پوچھتا ہوں ، تمام
فرشتے اور سنت ، اور آپ ، میرے
بھائیو اور بہنیں ، میرے لئے خداوند
مار خدا سے دعا کرنا

اللہ تعالیٰ ہم پر رحم کرے ، مار
گناہوں کو معاف کرے ، اور ہمیں
لازوال زندگی میں لائیں

آمین

Zulu (isiZulu)

Kyrie

Nkosi, yiba nomusa.

Nkosi, yiba nomusa.

Kristu, yiba nomusa.

Kristu, yiba nomusa.

Nkosi, yiba nomusa.

Nkosi, yiba nomusa.

Ikaluzimu

Udumo kuNkulunkulu kweliphezulu,
nokuthula emhlabeni kubantu abathanda
okuhle. Siyakudumisa, siyakubusisa,
siyakuthanda, siyakudumisa,
siyakubonga ngenkazimulo yakho
enkulu, Nkosi Nkulunkulu, Nkosi
yasezulwini, O Nkulunkulu, Baba
onamandla onke. INkosi uJesusu Kristu,
iNdodana ezelwe yodwa, Nkosi
Nkulunkulu, iWundlu likaNkulunkulu,
iNdodana kaYise, ususa izono zomhlaba,
sihawukele; ususa izono zomhlaba,
yemukela umkhuleko wethu; nihlezi
ngakwesokunene sikaBaba. sihawukele.
Ngokuba wena wedwa ungoNgcwele,
wena wedwa unguJehova, wena wedwa
ungoPhezukonke, UJesusu Kristu, ngoMoya
oNgcwele, enkazimulweni kaNkulunkulu
uBaba. Amen.

Butha

Asikhuleke.

Amen.

I-Liturgy yeZwi

Ukufundwa kokuqala

Izwi leNkosi.

Makabongwe uNkulunkulu.

Urdu (اردو)

کیری

رب رحم کر

رب رحم کر

مسیح، رحم کرو.

مسیح، رحم کرو.

رب رحم کر

رب رحم کر

گلوریا

سب سے زیادہ خدا کی شان، اور
زمین پر اچھے لوگوں کے لیے امن
م تیری تعریف کرتے ہیں، م آپ
کو برکت دیتے ہیں، م آپ کو
پسند کرتے ہیں، م تیری تعظیم
کرتے ہیں، م تیری عظیم شان کے
لیے تیرا شکر ادا کرتے ہیں، خُداوند
خُدا، آسمانی بادشاہ، ا خدا، قادر
مطلق باپ خُداوند یسوع مسیح،
اکلوتا بیٹا، خُداوند خُدا، خُدا کا بڑا،
باپ کا بیٹا، آپ دنیا کے گناہوں کو
دور کرتے ہیں، م پر رحم فرما
آپ دنیا کے گناہوں کو دور کرتے
ہیں، ہماری دعا قبول کرو تم باپ
کے نام پر، ا تہ بیٹھو، م پر رحم
فرما۔ آپ کے لیے اکیلا ہی مقدس
ہیں، صرف تُو ہی رب صرف
آپ ہی اعلیٰ ترین ہیں حضرت
عیسیٰ علیہ السلام، روح القدس
کے ساتھ، خدا باپ کے جلال میں
آمین

جمع کریں

میں نمازی پڑھنا دو.

آمین

کلام کی کٹائی

پہلا پڑھنا

رب کا کلام

خدا کا شکر .

Zulu (isiZulu)

IHubo Resporial

Ukufundwa kwesibili

Izwi leNkosi.

Makabongwe uNkulunkulu.

Izindaba ezinhle

INkosi ibe nani.

Futhi ngomoya wakho.

Ukufundwa kweVangeli elingcwele ngokukaN.

Udumo kuwe, O Nkosi

Ivangeli leNkosi.

Udumo kuwe, Nkosi Jesu Kristu.

Umsebenzi wokholo

Ngikholwa kuNkulunkulu oyedwa, uBaba uMninimandla onke, umenzi wezulu nomhlaba, yazo zonke izinto ezibonakalayo nezingabonakali.

Ngiyakholwa eNkosini eyodwa uJesu Kristu, iNdodana kaNkulunkulu ezelwe yodwa, ozelwe nguBaba ngaphambi kwayo yonke iminyaka. uNkulunkulu ovela kuNkulunkulu, Ukukhanya okuvela ekukhanyeni, uNkulunkulu weqiniso ovela kuNkulunkulu weqiniso, ezelwe, engenziwanga, elingana noYise; zonke zenziwa ngaye. Wehla ezulwini ngenxa yethu thina bantu nensindiso yethu. futhi ngoMoya oNgcwele wenziwa inyama yeNcasakazi uMariya, waba ngumuntu. Ngenxa yethu wabethelwa esiphambanweni ngaphansi kukaPontiyu Pilatu, wahlushwa ukufa futhi wembelwa, wabuye wavuka ngosuku lwesithathu ngokuvumelana nemiBhalo. Wenyukela ezulwini futhi uhlezi ngakwesokunene sikaBaba. Uyobuya futhi ngenkazimulo

Urdu (اردو)

ذم داری زبور

دوسری پڑھنا

رب کا کلام

خدا کا شکر

انجیل

رب آپ کے ساتھ و

اور اپنی روح کے ساتھ

کے مطابق مقدس انجیل سے N
ایک پڑھنا

ا رب، تیری شان

خداوند کی انجیل

خداوند یسوع مسیح آپ کی

ستائش کریں

ایمان کا پیشہ

میں ایک خدا کو مانتا ہوں، قادر مطلق باپ، آسمان اور زمین کا بنانا والا، ظاہر اور پوشیدہ تمام چیزوں میں سے میں ایک خداوند یسوع مسیح پر یقین رکھتا ہوں، خدا کا اکلوتا بیٹا، تمام عمروں سے پہلے باپ سے پیدا ہوا خدا سے خدا، روشنی سے روشنی، سچا خدا سے سچا خدا، پیدا ہوا، نہیں بنایا گیا، باپ کے ساتھ مطابقت رکھتا ہے اُس کے ذریعے تمام چیزیں بنی تھیں ہمارے آدمیوں کے لیے اور ہماری نجات کے لیے اور آسمان سے نیچے آیا، اور روح القدس کے ذریعے کنواری مریم کا اوتار تھا، اور انسان بن گیا۔ ہماری خاطر و پونٹیس پیلطس کے تحت مصلوب ہوا، اس کی موت ہوئی اور اسے دفن کیا گیا اور تیسرے دن دوبارہ جی اُٹھا صحیفوں کے مطابق و آسمان پر چڑھ گیا اور باپ کے دائیں ہاتھ پر بیٹھا و پھر جلال میں آئے گا زند

Zulu (isiZulu)

ukwahlulela abaphilayo nabafileyo
nombuso wakhe awuyikuba nakuphela.
Ngiyakholwa kuMoya oNgcwele, iNkosi,
umniki-kuphila, ophuma kuYise
neNdodana, odunyiswa kuYise
neNdodana, owakhuluma ngabaprofethi.
Ngikholelwa eBandleni elilodwa,
elingcwele, lamaKatholika kanye
nelabaphostoli. Ngivuma uMbhapathizo
owodwa wokuthethelelwa kwezono futhi
ngibheke phambili ekuvukeni
kwabafileyo nokuphila kwezwe elizayo.
Amen.

-Hambi

Umkhuleko wendawo yonke

Siyakhuleka eNkosini.

Nkosi, yizwa umkhuleko wethu.

I-Liturgy of the Eucharistist

Umnikelo

Makabongwe uNkulunkulu kuze kube
phakade.

Khulekani, bazalwane (bazalwane
nodade) ukuthi umhlatshelo wami
nowakho kwamukeleka kuNkulunkulu,
uBaba onamandla onke.

Sengathi iNkosi ingawamukela umnikelo
ezandleni zenu ngenxa yodumo
nenkazimulo yegama lakhe, kube kuhle
kithi nokuhle kweBandla lakhe elingcwele
lonke.

Amen.

Umthandazo we-Ekaristi

INkosi ibe nani.

Futhi ngomoya wakho.

Phakamisani izinhliziyi zenu.

Urdu (اردو)

اور مرد کا فیصلہ کرنا اور اس
کی بادشاہی کی کوئی انتہا نہ ہو
گی میں روح القدس پر یقین
رکھتا ہوں، خداوند، زندگی دینے
والا، جو باپ اور بیٹے سے نکلتا ہے،
جو باپ اور بیٹے کے ساتھ سجدہ
اور جلالی ہے، جس نے نبیوں کے
ذریعے کلام کیا ہے میں ایک،
مقدس، کیتھولک اور رسولی چرچ
پر یقین رکھتا ہوں میں گناہوں
کی معافی کے لیے ایک بپتسمہ کا
اقرار کرتا ہوں اور میں مُردوں
کے جی اُٹھنے کا منتظر ہوں اور
آں والی دنیا کی زندگی آمین
homily

عالمگیر دعا

م رب سے دعا کرتے ہیں

ا رب، ہماری دعا سن

یوکرست کی لیٹورجی

آفرٹری

خدا ہمیشہ کے لیے مُبارک ہو

دعا کرو، بھائیو (بھائیو اور بہنو)،
کہ میری اور تمہاری قربانی ہو
سکتا ہے اللہ کو قبول ہو قادر
مطلق باپ۔

رب آپ کی قربانی قبول فرمائے
اس کے نام کی تعریف اور جلال کے
لیے، ہماری بھلائی کے لیے اور اس
کے تمام مقدس چرچ کی بھلائی

آمین

یوکرستک دعا

رب آپ کے ساتھ ہو

اور اپنی روح کے ساتھ

اپنے دلوں کو اٹھاؤ

Zulu (isiZulu)

Sibaphakamisela eNkosini.

Masibonge uJehova uNkulunkulu wethu.

Ilungile futhi ilungile.

Ngcwele, Ngcwele, Ngcwele, Nkulunkulu

Sebawoti. Izulu nomhlaba kugcwele

inkazimulo yakho. Hosana kweliphezulu.

Ubusiwe ozayo egameni leNkosi.

Hosana kweliphezulu.

Imfihlakalo yokukholwa.

Simemezela ukufa kwakho, Nkosi, futhi
uvume ukuVuka kwakho uze ubuye futhi.

Noma: Uma sidla lesi Sinkwa futhi

siphuza le ndebe, simemezela ukufa

kwakho, Nkosi, uze ubuye futhi. Noma:

Sisindise, Msindisi womhlaba, ngokuba

ngesiphambano sakho nokuvuka

kwabafuleyo usikhulule.

Amen.

Umkhosi Wesidlo

**Ngomyalo woMsindisi futhi sakhiwe
ngemfundiso yaphezulu, singalokotha
sithi:**

Baba wethu osezulwini, malingcweliswa
igama lakho; umbuso wakho mawufike.

mayenziwe intando yakho emhlabeni

njengasezulwini. Siphe namuhla isinkwa

sethu semihla ngemihla; futhi

usithethelele iziphambeko zethu,

njengoba nathi sibathethelela

abasonayo; futhi ungasingenisi

ekulingweni; kodwa usikhulule kokubi.

Urdu (اردو)

م اُن کو رب کی طرف اُٹھاتا

ہیں

**آئیے م رب اپنے خدا کا شکر ادا
کریں**

یہ صحیح اور منصفانہ

پاک، مقدس، پاک رب الافواج

آسمان و زمین تیرے جلال سے

معمور ہیں حسنہ اعلیٰ میں

مبارک و جو خداوند کے نام پر

آتا حسنہ اعلیٰ میں

ایمان کا راز

م تیری موت کا اعلان کرتے ہیں

اے رب! اور اپنی قیامت کا دعویٰ

کریں جب تک آپ دوبارہ نہ آئیں

یا: جب م یہ روٹی کھاتا ہے اور

یہ پیالہ پیتے ہیں، م تیری موت کا

اعلان کرتے ہیں، اے رب، جب تک

آپ دوبارہ نہ آئیں یا: میں بچا،

دنیا کے نجات دہندے، آپ کی صلیب

اور قیامت کی طرف سے آپ نے

میں آزاد کیا

آمین

اجتماعی رسم

نجات دہندے کے حکم پر اور خدائی

تعلیم کے ذریعے تشکیل دیا گیا ،

م یہ کہنے کی جسارت کرتے ہیں:

مار باپ، جو آسمان پر ہیں،

مقدس تیرا نام ؛ تیری بادشاہی

آئے ، آپ کی مرضی پوری ہو جائے

گی زمین پر جیسا کہ آسمان میں

آج کے دن میں ہماری روز

کی روٹی دے ، اور ہماری خطائیں

معاف فرما، جیسا کہ م ان

لوگوں کو معاف کرتے ہیں جو

ہمارے خلاف گناہ کرتے ہیں اور

میں آزمائش میں نہ ڈالیں، لیکن

میں برائی سے بچا

Zulu (isiZulu)

Siyakhuleka, Nkosi, sikhulule kubo bonke ububi. ngomusa mawuphe ukuthula ezinsukwini zethu, ukuthi, ngosizo lwesihe sakho, singahlala sikhululekile esonweni futhi uphephile kukho konke ukucindezeleka, njengoba silindele ithemba elibusisiwe nokufika koMsindisi wethu uJesusu Kristu.

Ngombuso, amandla nenkazimulo kungokwakho manje naphakade.

INKosi uJesusu Kristu, owathi kubaPhostoli bakho: Ukuthula ngikushiya, ukuthula kwami ngikunika, ungabheki izono zethu; kodwa ngokholo lweBandla lakho, futhi ngomusa uyinike ukuthula nobunye ngokuvumelana nentando yakho. Abaphilayo futhi babuse kuze kube phakade naphakade.

Amen.

Ukuthula kweNkosi makube nani njalo.

Futhi ngomoya wakho.

Masinikezane isibonakaliso sokuthula.

Mvana kaNkulunkulu, wena osusa izono zomhlaba, sihawukele. Mvana kaNkulunkulu, wena osusa izono zomhlaba, sihawukele. Mvana kaNkulunkulu, wena osusa izono zomhlaba, siphe ukuthula.

Bhekani iWundlu likaNkulunkulu, bhekani osusa izono zomhlaba. Babusisiwe ababizelwe esidlweni seWundlu.

Urdu (اردو)

میں برائی سے نجات دے، اے رب، ہم دعا کرتے ہیں، مہربانی سے ہمارے دنوں میں امن عطا فرما، کہ تیری رحمت سے ہم ہمیشہ گناہ سے آزاد ہو سکتے ہیں اور تمام پریشانیوں سے محفوظ جیسا کہ ہم مبارک امید کا انتظار کر رہے ہیں اور ہمارے نجات دہندے، یسوع مسیح کی آمد

بادشاہی کے لیے، طاقت اور جلال آپ کا اب اور ہمیشہ کے لئے۔ خداوند یسوع مسیح، جس نے آپ کے رسولوں سے کہا: امن میں آپ کو چھوڑتا ہوں، اپنا امن میں آپ کو دیتا ہوں، ہمارے گناہوں کو مت دیکھو لیکن آپ کے چرچ کے ایمان پر، اور فضل سے اسے امن اور اتحاد عطا فرمائے آپ کی مرضی کے مطابق۔ جو ہمیشہ اور ابد تک زندہ اور حکومت کرتے ہیں آمین

خداوند کی سلامتی ہمیشہ آپ کے ساتھ رہے

اور اپنی روح کے ساتھ آئیے ایک دوسرے کو امن کا نشان پیش کریں

خدا کے بڑے، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، ہم پر رحم فرما۔ خدا کے بڑے، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، ہم پر رحم فرما۔ خدا کے بڑے، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، میں امن عطا فرما۔ خدا کے بڑے کو دیکھو، اس کو دیکھو جو دنیا کے گناہوں کو لے جاتا مبارک ہیں وہ لوگ جو بڑے کے عشائیہ کے لیے بلائے گئے ہیں

Zulu (isiZulu)

Nkosi, angifanele ukuthi ungene
ngaphansi kophahla lwami, kodwa
khuluma izwi kuphela futhi umphefumulo
wami uzophulukiswa.

Umzimba (iGazi) likaKristu.

Amen.

Asikhuleke.

Amen.

Amasiko Ephetha

Isibusiso

INkosi ibe nani.

Futhi ngomoya wakho.

UNkulunkulu uSomandla akubusise,
uYise, neNdodana, noMoya oNgcwele.

Amen.

Ukuxoshwa

Phumani, iMisa liphelile. Noma: Hambani
nishumayele ivangeli leNkosi. Noma:
Hamba ngokuthula, ukhazimulise iNkosi
ngokuphila kwakho. Noma: Hamba
ngokuthula.

Makabongwe uNkulunkulu.

Urdu (اردو)

ا رب، میں اس لائق نہیں ہوں
کہ تم میری چہت کی نیچہ داخل
ہو، لیکن صرف لفظ کہو اور
میری جان ٹھیک ہو جائے گی

مسیح کا جسم (خون)

آمین

میں نمازیڑھن دو۔

آمین

اختتامی رسومات

برکت

رب آپ کے ساتھ ہو

اور اپنی روح کے ساتھ

قادر مطلق خدا آپ کو خوش

رکھو، باپ، اور بیٹا، اور روح

القدس

آمین

برطرفی

اگ بڑھو، اجتماع ختم ہو گیا

یا: جاؤ اور خداوند کی انجیل کا

اعلان کرو یا: سکون سے جاؤ،

اپنی زندگی سے خداوند کی تمجید

کرو یا: سکون سے جاؤ

خدا کا شکر

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC